



**Esta guía de recursos enumera los programas comunitarios, que forman parte de la base de datos de recursos 211, que brindan servicios y necesidades básicas directas, como ropa y artículos para el hogar, servicios de empleo, familia y crianza de los hijos, apoyo financiero, alimentos, atención médica, vivienda, salud mental, vivienda, y transporte.**

**Para obtener más información: Visite [www.helplinecenter.org](http://www.helplinecenter.org) – Marque 2-1-1 – Envíe un mensaje de texto con su código postal al 898211**

### **Centro de Ayuda Telefónica – 2-1-1**

Marque 2-1-1 o envíe un mensaje de texto con su código postal al 898211

Una línea de ayuda de información, referencias y crisis las 24 horas que proporciona información sobre recursos que cubren temas como alimentos, ropa, finanzas, medicina, salud mental, empleo, refugio, oportunidades de voluntariado y mucho más.

### **Centro de Ayuda Telefónica – Apoyo en casos de suicidio y crisis**

(800) 273-8255 Línea De Salvación Nacional de Prevención Del Suicidio (NSPL) – Contestado por el Centro de Ayuda Telefónica

Una organización acreditada de prevención, intervención y asistencia posterior al suicidio, que ofrece la esperanza y la comprensión que necesita. También ofrece los siguientes servicios: programa de mensajes de texto de crisis para adolescentes en más de 40 escuelas secundarias en Dakota del Sur y algunas universidades; apoyo de la pena a las personas que han perdido a un ser querido por suicidio; concientización profesional en suicidio y entrenamientos de prevención.

### **Centro de Ayuda Telefónica – Conexiones voluntarias**

Marque 2-1-1 o envíe un mensaje de texto "SFVol" al 898211 para recibir oportunidades de voluntariado semanales por mensaje de texto. Conectándote con actividades de voluntarios locales que coincidan con tu interés y el tiempo que tienes para dar.

## **ROPA Y UTENSILIOS DOMÉSTICOS**

### **Centro de la esperanza**

225 E. 11<sup>th</sup> Street, Suite 101, Sioux Falls, SD (605) 334-9789

[www.centerofhopesf.org](http://www.centerofhopesf.org)

Proporciona ropa de invierno nueva y ligeramente usado a bajo costo.

### **Madre educada – Armario de Maternidad de Madre**

2122 S. Spring Avenue, Sioux Falls, SD (605) 496-1417

[www.educatedmommy.org](http://www.educatedmommy.org)

Abre el último miércoles de cada mes para que las mujeres necesitadas puedan seleccionar la ropa de maternidad necesaria, pañales de tela, lactancia y accesorios para recién nacidos sin cargo.

**Primera iglesia Cristiana – Armario para Niños**

524 W. 13<sup>th</sup> Street, West Door, Sioux Falls, SD (605) 338-9474 [www.firstchristiansf.com](http://www.firstchristiansf.com)

Una donación de ropa para niños de hasta 10 años. Horario: 10:00 en la mañana hasta 12: 00 en la tarde, primero y tercero miércoles cada mes.

**Misión de Muebles**

209 N. Nesmith Avenue, Sioux Falls, SD (605) 977-6800 [www.furnituremission.org](http://www.furnituremission.org)

Ofrece muebles ligeramento usado, incluyendo colchones. Requerido: Referencias de una agencia comunitaria.

**Industrias Goodwill**

[www.goodwillgreatplains.org](http://www.goodwillgreatplains.org)

Recicle ropa, muebles, artículos para el hogar, libros y otros artículos donados ofreciéndolos para su compra. Los ingresos benefician a la comunidad al ofrecer a las personas con barreras capacitación laboral y oportunidades de empleo. Goodwill tiene un programa de vales de ropa. Debe ser referido por una agencia de servicios sociales. Todas las tiendas de South Dakota tienen GoodShred, que proporciona la destrucción segura de documentos con los ingresos utilizados para respaldar la Misión de Goodwill. Destrucción doméstica / personal - es gratis.

- 3400 S. Norton Avenue (605) 731-1930
- 4701 E. 41<sup>st</sup> Street (605) 338-2431
- 120 N. Kiwanis Avenue (605) 334-2028

**Hábitat para la Humanidad de Greater Sioux Falls –ReStore**

721 E. Amidon Street, Sioux Falls, SD (605) 330 1950 [www.siouxfallshabitat.org](http://www.siouxfallshabitat.org)

Vende al público en general materiales de construcción y bienes para el hogar a una fracción de los precios minoristas.

**Iglesia del Rey de la Gloria – Armario de Reyes**

1001 E. 17<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 271-3456

Ofrece asistencia con artículos para el hogar como papel higiénico, jabón, champú, toallitas húmedas para bebés y detergente para la ropa. 9:30 en la mañana hasta 11: 30 en la mañana, tercero sábado de cada mes.

**Necesidades para los Vecinos**

Una distribución mensual de productos para el hogar que incluye pañales, jabón, papel higiénico y productos de higiene femenina. Primero domingo de cada mes en la Iglesia Luterana de Paz de 3:00 en la tarde hasta 4:00 en la tarde; tercero martes de cada mes Primera Iglesia Luterana de 6:00 en la noche hasta 7:00 en la noche.

**Tienda de Segunda Mano St. Vincent De Paul**

431 N. Cliff Avenue, Suite 101, Sioux Falls, SD (605) 338-4111 [www.svdpusa.org](http://www.svdpusa.org)

Proporciona ropa, muebles y artículos para el hogar buenos, limpios y asequibles.

**Tienda de Segunda Mano de Unión de Mision del Evangelico**

705 E. 8<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 334-6732 [www.ugmsf.org](http://www.ugmsf.org)

Ofrece al público ropa y artículos para el hogar a precios razonables y asistencia gratuita para los necesitados.

**EMPLEO****Generaciones Activas –Centro de Recursos de Empleo Bridges**2300 W. 46<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 333-3318 [www.activegenerations.org](http://www.activegenerations.org)

Ayuda a los adultos a buscar empleo (especializarse en los mayores de 40 años). Los servicios incluyen capacitación laboral individual, técnicas de entrevista, talleres de empleo, acceso a computadoras, clases básicas de computación y una feria de trabajo anual.

**Vestirse para Triunfar**620 W. 18<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 610-0665 [www.embe.org](http://www.embe.org)

Proporciona atuendo profesional, una red de apoyo y herramientas de desarrollo profesional para ayudar a las mujeres a prosperar en la vida y el trabajo.

**EmBe – Programas de Mujeres**620 W. 18<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 610-0665 [www.embe.org](http://www.embe.org)

Mujeres a la Fuerza Laboral es un programa de desarrollo profesional de 9 semanas diseñado para ayudar a preparar a los participantes a obtener un empleo. A los participantes se les asignará un mentor que la alentará y apoyará y escuchará a los oradores sobre una variedad de temas. Además, ofrece el Programa de Liderazgo para Mujeres para ayudar a desarrollar líderes femeninas emergentes.

**Experiencia de Trabajo, Inc. – Oficina de Sioux Falls**1500 E. 71<sup>st</sup> Street N, Sioux Falls, SD (605) 332-7991 [www.experienceworks.org](http://www.experienceworks.org)

Programa financiado con fondos federales que ofrece capacitación remunerada a personas de bajos ingresos, desempleadas, mayores de 55 años. La capacitación remunerada brinda la oportunidad de obtener o aumentar las habilidades laborales necesarias para encontrar empleo en la fuerza laboral actual.

**Centro de Trabajo de Industrias Goodwill – Sioux Falls**3400 S. Norton Avenue, Sioux Falls, SD (605) 357-6171 [www.goodwillgreatplains.org](http://www.goodwillgreatplains.org)

Asiste a individuos con barreras para el empleo brindándoles asistencia en la búsqueda de empleo, solicitudes, entrevistas, acceso a computadoras y fax.

**Centro Multicultural de Sioux Falls – Armario de Carrera**515 N. Main Avenue, Sioux Falls, SD (605) 367-7401 [www.sfmcc.org](http://www.sfmcc.org)

Proporcionar ropa profesional para mujeres y hombres sin costo para las personas que necesitan ropa para entrevistas y empleo.

**Programa Nacional de Empleos para Trabajadores Agrícolas**Oficinas en Sioux Falls, Rapid City, y Pierre (605) 394-5120 [www.bhssc.org](http://www.bhssc.org)

¿Has hecho algún trabajo de granja o rancho en los últimos 2 años? Si es así, podría ser elegible para lo siguiente (según la disponibilidad de fondos): asistencia con ayuda financiera para escuelas vocacionales y universidades; programas de capacitación subsidiados en el lugar; asesoramiento laboral; colocación de empleo, pruebas y evaluación; asistencia financiera para reubicarse para

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

capacitación educativa y colocación laboral; servicios financieros de emergencia tales como, entre otros, alimentos de emergencia, albergue, asistencia de alquiler, costos de transporte.

### **Ejército de Salvación Sioux Falls, la Habilitación del Trabajo**

900 N. Cliff Avenue, Sioux Falls, SD (605) 332-2331 [www.sasiouxfalls.org](http://www.sasiouxfalls.org)

La asistencia es solo para nuevos empleos. Uniformes de trabajo, botas y otra ropa están disponibles con la verificación de empleo. Algunas herramientas también están disponibles para comenzar un nuevo trabajo. Los clientes deben tener una carta de su empleador que indique qué ropa/herramientas se requieren.

### **Oficina de Servicio de Empleo de Sioux Falls**

811 E. 10th Street, Dept. 41, Sioux Falls, SD (605) 367-5300 [www.sdjobs.org](http://www.sdjobs.org)

Ayuda a los solicitantes de empleo a solicitar puestos para los que están calificados y brinda clases de asistencia para la búsqueda de empleo. Las computadoras están disponibles para realizar búsquedas de empleo y solicitar en línea. La capacitación de la fuerza laboral es un programa de empleo y capacitación diseñado para adultos y jóvenes para aumentar sus habilidades que pueden resultar en empleo y salarios más altos.

### **Corporación de Desarrollo de United Sioux Tribes de Dakota del Sur**

1000 N. West Avenue, Suite 260 Sioux Falls, SD (605) 271-7117 [www.unitedsiouxtribes.org](http://www.unitedsiouxtribes.org)

Sirve a todos los nativos americanos dentro de Dakota del Sur dentro y fuera de las reservas. Oficinas de destino que operan para la colocación de personal indio en trabajos de importancia. Los servicios incluyen: desarrollo de trabajo; cribado; orientación; colocación; certificaciones; Seguir; relaciones empleador/empleado; y servicios de ajuste comunitario.

### **Rehabilitación Vocacional - División de Servicios de Rehabilitación**

811 E. 10th Street, Department 21 Sioux Falls, SD (605) 367-533 [dhs.sd.gov/rehabservices/](http://dhs.sd.gov/rehabservices/)

Ayuda a las personas con discapacidades a obtener y mantener un empleo compatible en el área de su elección. Los servicios incluyen orientación profesional, evaluaciones vocacionales, oportunidades de capacitación, capacitación en el trabajo, alojamiento en el lugar de trabajo y servicios de colocación laboral.

## **FAMILIA/CRIANDO DE LOS HIJOS/UIDADO DE NIÑOS**

### **Comienzo Brillante - Sociedad de Hogares de Niños**

4402 E. 3<sup>rd</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 274-0233

Un programa de apoyo basado en la comunidad que ofrece servicios de visitas de enfermería a las familias durante el embarazo, después del parto y puede continuar hasta el tercer cumpleaños del niño.

### **Diócesis Católica de Sioux Falls**

523 N. Duluth Avenue, Sioux Falls, SD (605) 988-3755 [www.sfcatholic.org](http://www.sfcatholic.org)

Ofrece canastillas para bebés recién nacidos (hasta 12 meses). La canastilla incluye algunos pañales, toallitas, ropa, etc.

### **Centro para Discapacidades**

1400 W. 22<sup>nd</sup> Street (605) 357-1439 [www.usd.edu/cd/](http://www.usd.edu/cd/)

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

El programa Nacimiento hasta Tres ofrece servicios de intervención temprana, sin costo, para familias que tienen niños desde el nacimiento hasta los tres años que tienen dificultades para aprender, crecer o comportarse como otros niños en su grupo de edad o que tienen una condición médica. Existe una variedad de otros programas disponibles, incluyendo el programa de autismo y el grupo de apoyo, la clínica de trastornos de FAS, el programa de sordociegos, la clínica de desarrollo y los servicios específicos para los nativos americanos.

### **Rescate Contra Incendios de la Ciudad de Sioux Falls: Inspecciones de Asientos de Carros**

2820 S. Minnesota Avenue, Sioux Falls, SD (605) 367-8092

[www.siouxfalls.org](http://www.siouxfalls.org)

Ofrece cheques de seguridad y distribución de asientos del carro (con comprobante del asistente estatal) de 9:00 en la mañana hasta 11:00 en la mañana en sábados.

### **Ayuda para el Cuidado de Niños – DSS**

910 E. Sioux Avenue, Pierre, SD

(800) 227-3020

[www.dss.sd.gov/childcare](http://www.dss.sd.gov/childcare)

Proporciona ayuda financiera para los costos de cuidado infantil para las familias que trabajan y/o van a la escuela.

### **El Armario de Donnie**

Sioux Falls, SD Correo electrónico para más información.

[donniesclosetproject@gmail.com](mailto:donniesclosetproject@gmail.com)

Armario creado para ayudar a los niños a obtener calzado y equipo deportivo para que puedan practicar deportes sin importar la situación de su familia. Recolecta equipo deportivo usado y se lo da a cualquier niño que lo solicite. Si el Closet lo tiene, lo regalarán. Si el Closet no lo tiene disponible, emitirán una solicitud para el mismo (pero no pueden garantizar que lo recibirán).

### **Centro de Visitación Familiares**

311 E. 14<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 275-2071

[www.fvcenter.org](http://www.fvcenter.org)

Proporciona un entorno seguro y de apoyo para que los niños visiten a adultos que no tienen la custodia cuando hay un abuso doméstico, abuso infantil, conflicto con las visitas o cuando ha habido una dificultad a largo plazo entre un padre y el niño.

### **Centro de Ayuda Telefónica – Recursos de Cuidado Infantil**

1000 N. West Avenue, Suite 310, Sioux Falls, SD

Llama 2-1-1

[www.helplinecenter.org/childcare](http://www.helplinecenter.org/childcare)

Ayuda a los padres en su búsqueda de cuidado infantil de calidad a través de referencias.

### **ICAP del Condado de Minnehaha – Servicios para Niños y Familias**

505 N. Western Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 334-2808

[www.interlakescap.com](http://www.interlakescap.com)

Servicios de comienzo temprano (“Head Start”) para familias de bajos ingresos de 0 hasta 5 años.

### **Iglesia Bautista de Oak Hills – Armario del Querubín**

6201 S. Lyncrest Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 332-2648

[www.oakhills.net](http://www.oakhills.net)

Proporciona pañales, toallitas y ropa para las familias necesitadas. Horario: 1:30 en la tarde hasta 3:30 en la tarde, tercer sábado de cada mes.

### **Servicios Niños de Sanford**

1115 W. 41<sup>st</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 312-8370

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

Un sitio de distribución para el programa de distribución de asientos de seguridad para niños de Dakota del Sur. La programación también incluye clases de "Bright Start Responsive Parenting" y el Programa de Enriquecimiento del Desarrollo Infantil.

### **Vía Unida, Inc. de Sioux Empire – Conectando Niños**

1000 N. West Avenue, Suite 120, Sioux Falls, SD (605) 336-2095 [www.seuw.org/Connectingkids](http://www.seuw.org/Connectingkids)  
Información y recursos financieros para familias que pueden necesitar ayuda para que sus hijos participen en actividades extracurriculares. Comuníquese con las agencias directamente (enumeradas en el sitio web) para iniciar el proceso de asistencia con su programación.

### **Distrito Escolar de Sioux Falls - Centro de Planificación Instruccional**

201 E. 38th Street, Sioux Falls, SD (605) 367-7900 [www.sf.k12.sd.us](http://www.sf.k12.sd.us)  
Las oficinas principales del Distrito Escolar de Sioux Falls 49-5. Para un calendario actual del distrito visite: [www.sf.k12.sd.us](http://www.sf.k12.sd.us)

### **Sociedad de San Vicente de Paul Sioux Falls - Ministerio de Santos Inocentes**

431 N. Cliff Avenue, Sioux Falls, SD (605) 338-4111 [www.svdpusa.org](http://www.svdpusa.org)  
Ofrece pañales sin cargo a personas elegibles. 9:00 en la mañana - 11:30 en la mañana, miércoles y sábados en la primera, segunda y tercera semana de cada mes (sin distribución la última semana del mes).

### **Servicios de Apoyo para Familias de Veteranos**

Todo el estado (605) 484-9209 or (605) 939-8312 [www.cornerstonemission.org](http://www.cornerstonemission.org)  
Proporciona servicios de prevención de la falta de vivienda y realojamiento rápido para ayudar a las familias veteranas a mantener o pasar rápidamente a una vivienda permanente.

### **La Guarida del Oso de Peluche**

500 S. Main Avenue, Sioux Falls, SD (605) 335-2730 [www.teddybearden.org](http://www.teddybearden.org)  
Un programa basado en incentivos y educación para que los padres obtengan créditos de peluche que pueden intercambiarse por artículos para bebés, como ropa, pañales, mantas, biberones, tronas y cochecitos.

## **FINANCIERO**

### **Alcance Comunitario**

225 E. 11th Street, Suite 200, Sioux Falls, SD (605) 331-3935 [www.thecommunityoutreach.org](http://www.thecommunityoutreach.org)  
Ofrece asistencia financiera para alquiler o depósito, prevención de desalojo y/o utilidad apagada apagado, y cuenta con asistencia limitada para el transporte y la reparación de automóviles. Debe buscar ayuda de los Servicios Humanos del Condado de Minnehaha para obtener ayuda financiera.

### **Programa de Ayuda de Electricidad para Individuos de Bajos Recursos (LIEAP)**

Todo el estado (605) 773-3766 [www.dss.sd.gov](http://www.dss.sd.gov)  
Ayuda con los costos de calefacción: propano y fuel oil del 1 de julio al 30 de abril; Calefacción eléctrica y gas natural del 1 de octubre al 15 de mayo.

### **Rescate de la Granja**

Todo el estado (701) 252-2017 [www.farmrescue.org](http://www.farmrescue.org)

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

Proporciona asistencia para la siembra, transporte de heno, cosecha, y alimentación del ganado a familias de granjas y ranchos que han sufrido lesiones, enfermedades o desastres naturales.

### **Crece Dakota del Sur – Programas de Vivienda**

Todo el estado (605) 698-7652 [www.growsd.org](http://www.growsd.org)  
Proporciona servicios de preparación para propietarios de vivienda y clases de educación para compradores de vivienda. Para aquellos que cumplan con los requisitos de elegibilidad, puede haber asistencia disponible para el pago inicial/costos de cierre. También, préstamos de bajo costo para utilizar al comprar una casa o mejoras en la casa.

### **ICAP (Asociación de Acción Comunitaria Inter-Lakes) Condado de Minnehaha**

505 N. Western Avenue, Sioux Falls, SD (605) 334-2808 [www.interlakescap.com](http://www.interlakescap.com)  
Ayuda con la impermeabilización, las facturas de calefacción (cuando están disponibles) y el depósito de seguridad para viviendas permanentes.

### **Centro Estatal de LSS – Centro de Recursos Financieros**

705 E. 41<sup>st</sup> Street, Suite 100, Sioux Falls, SD (605) 330-2700 [www.lsssd.org](http://www.lsssd.org)  
Proporciona asesoramiento y educación financiera, asesoramiento y educación sobre la propiedad de vivienda, planes de gestión de la deuda, asesoramiento sobre bancarrota y el programa afila tu enfoque financiero.

### **Servicios Humanos del Condado de Minnehaha**

521 N. Main Avenue, Suite 201, Sioux Falls, SD (605) 367-4217 [www.minnehahacounty.org](http://www.minnehahacounty.org)  
Brinda asistencia financiera basada en la elegibilidad con alojamiento, alquileres y depósitos, facturas de servicios públicos, documentos de identidad, alimentos y artículos no alimentarios, atención dental y médica, recetas y entierros.

### **Ejército de Salvación Sioux Falls**

900 N. Cliff Avenue, Sioux Falls, SD (605) 332-2331 [www.sasiouxfalls.org](http://www.sasiouxfalls.org)  
Asistencia de emergencia con el alquiler o la hipoteca (para evitar el desalojo), asistencia de utilidad, alimentos y herramientas de trabajo/zapatos especiales con verificación de empleo. Debe buscar ayuda de los Servicios Humanos del Condado de Minnehaha primero.

### **Sioux Empire Consorcio de Vivienda, Inc.**

200 N. Phillips Avenue, Suite 200, Sioux Falls, SD (605) 339-0942 [www.siouxempirehousing.org](http://www.siouxempirehousing.org)  
Ofrece varios programas de educación financiera que incluyen educación para compradores de vivienda, educación de alquiler, asesoría sobre deudas, presupuestos, mejoras en las calificaciones crediticias y establecimiento de objetivos financieros. \*\*No proporciona ningún tipo de asistencia financiera para el alquiler o depósito de alquiler.

### **Esperanza Coalición de Sioux Falls**

Sioux Falls, SD (605) 610-9167 [www.sfhopecoalition.org](http://www.sfhopecoalition.org)  
Trabajando para asegurar que todos los niños tengan la oportunidad de asistir al preescolar. Apoyada por United Way, líderes empresariales y organizaciones sin fines de lucro, la coalición está tratando de colocar a los niños (actualmente en una lista de espera para preescolar subsidiado a través del Distrito Escolar de Sioux Falls, o familias que no pueden pagar preescolar privado), en programas basados en la fe.

**Comisión de Utilidad Públicos de Dakota del Sur – Línea de Vida**

500 E. Capitol Avenue, Pierre, SD (800) 332-1782 [www.puc.sd.gov](http://www.puc.sd.gov)

Reduce el costo de las líneas fijas en todas las áreas y los teléfonos celulares en ciertas áreas.

**COMIDA**

**Generaciones Activas – Comida a Domicilio**

2300 W. 46<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 333-3305 [www.actgen.org](http://www.actgen.org)

Comidas en grupo o entregadas a domicilio, llame para obtener información sobre lugares y horarios. Donación sugerida \$4.00 - \$6.75.

**El Banquete**

900 E. 8<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 335-7066 [www.thebanquetsf.org](http://www.thebanquetsf.org)

Proporciona una comida preparada para personas sin hogar, que viajan a través de, o que necesitan ayuda suplementaria a largo plazo. Comida servida: Desayuno: 7:00 en la mañana - 8: 00 en la mañana, de lunes a viernes; Almuerzo: 11:30 en la mañana - 12: 30 en la tarde, sábado; Cena: de 6:00 en la noche a 7:30 en la noche, de lunes a viernes.

**El Banquete del Oeste**

Nordstrom-Johnson Building, 100 N. Lyon Boulevard

Cena servida: 6:00 en la noche – 7:30 en la noche, martes y miércoles

**Casa de la Hospitalidad del Bishop Dudley**

101 N. Indiana Avenue, Sioux Falls, SD (605) 809-8424

Almuerzo servido: 11:30 en la mañana, de lunes a viernes.

**DSS Sioux Falls – Asistencia Economica**

811 E. 10th Street, Sioux Falls, SD (605) 367-5444 Ext. 1

Proporciona programas SNAP (cupones de alimentos), TANF y Medicaid para niños y familias de bajos ingresos.

**Fe en Acción Despensa de Alimentos**

821 S. Cloudas Avenue, Sioux Falls, SD (605) 338-7596

Proporciona una despensa de alimentos e higiene que puede utilizarse una vez al mes, se requiere identificación con foto. Horario: 4:30 en la tarde - 6:30 en la noche, primero y tercero jueves de cada mes.

**Comida Distribución de la Iglesia del Templo de Fe**

100 N. Lyon Boulevard, Sioux Empire Fairgrounds

Nordstrom-Johnson Building, Sioux Falls, SD (605) 332-2303 [www.faithtemplefood.com](http://www.faithtemplefood.com)

Ofrece comida gratis a cualquier persona de 18 años de edad o más, sin restricciones sobre quién o cuántas veces, traer bolsas o cajas. La mayoría de los viernes, las puertas se abren a las 3:00 en la tarde, la distribución comienza a las 4:00 en la tarde.

**Alimentando a Dakota del Sur – Despensa de Alimentos**

4701 N. Westport Avenue, Sioux Falls, SD (605) 335-0364 [www.feedingsouthdakota.org](http://www.feedingsouthdakota.org)

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

Brinda a individuos y familias un suministro de alimentos de 3 a 5 días una vez cada 90 días. La despensa está abierta de lunes a viernes (excepto festivos), de 10:00 en la mañana a 4:00 en la tarde.

### **Comida a Usted Móvil Despensa de Alimentos**

Sioux Falls, SD (605) 271-2163 [www.mobilefoodpantry.org](http://www.mobilefoodpantry.org)  
Despensa móvil de alimentos que puede utilizarse una vez al mes, no se necesita referencia. Los sitios rotan cada semana; Llama para información.

### **Iglesia Luterana del Mesías Nueva Esperanza - Despensa de Alimentos**

5001 E. Madison Street, Sioux Falls, SD (605) 333-0971 [www.messiahnewhope.com](http://www.messiahnewhope.com)  
Despensa de alimentos - se puede utilizar 1/mes. Horario: 9:00 en la mañana a 2:00 en la tarde, lunes a viernes.

### **Ejército de Salvación Sioux Falls**

900 N. Cliff Avenue, Sioux Falls, SD (605) 332-2331 [www.sasiouxfalls.org](http://www.sasiouxfalls.org)  
La despensa de alimentos de emergencia brinda asistencia alimentaria una vez en un período de 30 días. Cuando estén disponibles, se ofrecen artículos de higiene personal. Sallie 's Table sirve una cena a las 6:00 pm, los sábados y domingos. El programa Senior Box mejora la salud de las personas de bajos ingresos con al menos 60 años de edad al complementar sus dietas con alimentos nutritivos de la USDA. Senior Neighbor Luncheon proporciona a los adultos mayores un momento de diversión, comida y compañerismo.

### **Unión Evangelio Misión**

220 N. Weber Avenue Sioux Falls, SD (605) 334-6732  
Comida servida: Desayuno: 6:15 en la mañana; Almuerzo: 12:00 mediodía; y 8:00 en la noche  
Capilla con cena servida inmediatamente después. Las comidas se sirven todos los días y están abiertas a todos.

## **SALUD/MÉDICO**

### **Centro Alfa**

3405 S. Kiwanis Avenue, Sioux Falls, SD (605) 361-3500 [www.alphacenter.org](http://www.alphacenter.org)  
Proporciona pruebas de embarazo gratuitas, programa de incentivos "Earn While You Learn", clases de habilidades para la vida, ecografías limitadas, pruebas de ETS, asesoramiento sobre opciones de embarazo, apoyo postaborto y referencias médicas y comunitarias.

### **Derecho A Nacer de Sioux Falls**

101 N. Indiana Avenue, Sioux Falls, SD (605) 809-8409 [www.birthright.org](http://www.birthright.org)  
Proporciona pruebas de embarazo gratuitas, referencias a recursos comunitarios y un servicio de asistencia confidencial de línea las 24 horas.

### **Salud de Avera – Sioux Falls**

Centro de Llamadas Medicas de Avera (800) 658-3535 [www.avera.org](http://www.avera.org)

- Una línea de información de salud las 24 horas.
- Llame para obtener información clínica incluyendo horarios, números de teléfono y especialidades.

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

Clinica de Coyote – 300 N. Dakota, Suite 117 (605) 322-6800

- Brinda atención de 5:30 en la noche a 7:00 en la noche, segundo y cuarto martes de cada mes a pacientes no asegurados mayores de 18 años por cualquier problema médico agudo, pruebas de ETS, atención psiquiátrica y vacunas contra la gripe.

### **Derecho A Nacer**

Casa De Hospitalidad Bishop Dudley, 101 N. Indiana Avenue (605) 809-8409 [www.birthright.org](http://www.birthright.org)  
Proporciona pruebas de embarazo gratuitas, asesoramiento durante la crisis durante el embarazo y un servicio de atención telefónica 24 horas (800) 550-4900.

### **Centro de Medicina Familiar**

1115 E. 20th Street, Sioux Falls, SD (605) 339-1783 [www.centerforfamilymed.org](http://www.centerforfamilymed.org)  
Se especializa en satisfacer las necesidades de atención médica de toda la familia, desde atención de maternidad hasta atención de adultos mayores. También tiene servicios de salud mental que incluyen terapia individual, matrimonial y familiar.

### **Clínica Médica de Cuidados Intensivos Fuera del Horario de Atención al Destino**

225 E. 11th Street, 2nd Floor, Sioux Falls, SD (605) 777-3439 [www.destinyclinic.com](http://www.destinyclinic.com)  
Proporciona cuidados sin cita previa para personas sin seguro de todas las edades. 6:00 en la noche a 8:30 en la noche, miércoles y jueves.

### **Clínica Comunitaria de Salud Falls (Medico y Dental)**

521 N. Main Avenue, Suite 100, Sioux Falls, SD (605) 367-8793 (Medico) (605) 367-8022 (Dental)  
Una clínica de medicina familiar de deslizamiento honorario de la escala médica con cuatro ubicaciones y una clínica dental con énfasis en la promoción de la salud y prevención de enfermedades, consejería de salud mental, servicios de psiquiatría y de asistencia farmacéutica a pacientes de la clínica.

### **Salud Conectar de Dakota del Sur**

2011 W. 26th Street, Suite 203, Sioux Falls, SD (605) 371-1000 [www.healthconnectsd.org](http://www.healthconnectsd.org)  
Una biblioteca de salud pública para el consumidor, capacita a todas las personas para tomar decisiones de salud al proporcionar información comprensible actual.

### **Centro de Recursos de Salud Heartland-Ryan White Parte B y Servicios de Prevención del VIH**

2500 W. 49th Street, Suite 103, Sioux Falls, SD (605) 271-4813 [www.heartlandhealthsd.org](http://www.heartlandhealthsd.org)  
El programa brinda servicios a personas VIH positivas que residen en el estado de Dakota del Sur, incluido el Programa de Asistencia de Medicamentos para el SIDA (ADAP), asistencia con los costos de atención médica, inscripción en seguros y pagos de primas, así como servicios de asesoramiento/administración de casos individuales.

### **Hospital de Especialidades para Niños de LifeScape**

2501 W. 26th Street, Sioux Falls, SD (605) 444-9556 [www.LifeScapeSD.org](http://www.LifeScapeSD.org)  
El único hospital de rehabilitación de pacientes pediátricos de Dakota del Sur.

### **Proyecto de Conservación de la Vista de los Leones - Club de Leones del Céntrico de Sioux Falls**

521 N. Main Avenue, Sioux Falls, SD

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

Clínica Comunitaria de Salud Falls

(605) 367-8793

[www.sfdowntownlions.com](http://www.sfdowntownlions.com)

El programa ayuda a proporcionar anteojos y exámenes oculares a los elegibles. Muchas organizaciones ayudan a donar productos y tiempo. Clínica Comunitaria de Salud Falls es el punto de entrada para completar el papeleo y determinar la elegibilidad del paciente.

### **Condado de Minnehaha - Oficina de Servicios para Niños y Familias**

1200 N. West Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 367-5228

[www.state.sd.us](http://www.state.sd.us)

Cuidado del bebé: trabaja con mujeres embarazadas para ofrecer consejos de salud y enseñanza sobre el embarazo y el recién nacido. Inicio brillante: promueve la buena salud durante el embarazo al brindar asesoramiento, educación, organizar visitas prenatales y ofrecer referencias a otros recursos comunitarios y de salud. WIC: trabaja para mejorar el estado nutricional de sus participantes a través de la educación y la intervención temprana. Ofrece vacunas infantiles y vacunas contra la gripe a los participantes.

### **Planificación Familiar**

6511 W. 41st Street, Sioux Falls, SD

(605) 361-5100

[www.ppmns.org](http://www.ppmns.org)

Brinda servicios de planificación familiar, anticoncepción de emergencia, pruebas de embarazo, servicios ginecológicos, servicios de aborto y pruebas y tratamiento de infecciones de transmisión sexual.

### **Planeando la Vida**

225 E. 11th Street, Suite 206, Sioux Falls, SD

(605) 274-1558

[www.planninglife.org](http://www.planninglife.org)

Ofrece pruebas de embarazo, información sobre enfermedades de transmisión sexual, ultrasonido limitado, asesoramiento entre pares, información y referencias, información sobre estrés postaborto, información sobre abstinencia e información sobre adopción.

### **Salud de Sanford**

Mi Enfermera de Sanford

(800) 445-5788

- Un servicio telefónico las 24 horas para personas que buscan información sobre un problema o inquietud relacionada con la salud.
- Llame para obtener información clínica incluyendo horarios, números de teléfono y especialidades.

Clínica Sanford del Downtown

(605) 312-8350

- 1205 S. Grange Avenue, MB2, Suite 301 (605) 312-8350
- Proporciona educación sanitaria y pruebas de ITS para hombres y mujeres en sus años reproductivos. Cuotas basadas en ingresos.

### **Centro Medico para Veteranos de Sioux Falls**

2501 W. 22<sup>nd</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 336-3230

[www.siouxfalls.va.gov](http://www.siouxfalls.va.gov)

Variedad de servicios para veteranos inscritos que incluyen: Línea de Servicio de Cuidado Extendido y Rehabilitación; Línea de Atención Primaria y Medicina Especializada; Clínica de Salud de la Mujer; Servicio de Salud Mental Lineal, Cirugía y Atención Especializada.

### **Departamento de Servicios Humanos de Dakota del Sur - Apoyo Familiar 360**

3800 E. Highway 34, Pierre, SD

(605) 773-3438

[www.dhs.sd.gov](http://www.dhs.sd.gov)

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

Servicios y apoyos para familias de niños y adultos con discapacidades intelectuales y de desarrollo. Los servicios pueden incluir, pero no están limitados a lo siguiente: información y referencia; suministros de incontinencia; medicamentos; fórmulas/alimentos especiales; ropa especial; oportunidades recreativas; equipo de adaptación; coordinación de servicios; servicios de defensa; cuidado de relevo; asesoramiento familiar; educación de padres/hermanos; gastos de viaje para asistencia médica; costos de transporte; modificaciones de vehículos; modificaciones de vivienda, etc.

### **Fundación Leones de Dakota del Sur**

3920 S. Western Avenue, Suite 2, Sioux Falls, SD (605) 338-0551 [www.sdlions.org](http://www.sdlions.org)

- KidSight Dakota del Sur - Trabajando para evaluar la salud de los ojos de los niños. Las unidades móviles de detección están disponibles para guarderías, centros preescolares y escuelas que lo soliciten.
- Colección de anteojos y audífonos: en Sioux Falls, las ubicaciones para colocar audífonos y anteojos usados están disponibles en todas las tiendas de Lewis o en la oficina de la Fundación.
- Programa de asistencia específica: socios con profesionales de la salud para brindar servicios a tarifas reducidas a personas calificadas por sus ingresos.

### **Salud Urbana para los Indios de Dakota del Sur**

711 N. Lake Avenue, Sioux Falls, SD (605) 339-0420 [www.sduih.org](http://www.sduih.org)

Proporciona servicios médicos integrales y de atención médica primaria y es un PCP designado para Medicaid. Tiene servicios de salud del comportamiento y uso de sustancias disponibles. Transporte disponible para citas solo para clientes, prefiera un aviso de 24 horas.

### **Clínica Dental de la Universidad de SD**

521 N. Main Avenue, Suite 202, Sioux Falls, SD (605) 367-8046 [www.usd.edu/dh](http://www.usd.edu/dh)

Brinda la mayor parte de la atención dental, incluidos exámenes, radiografías, limpiezas, empastes, extracciones y guardias nocturnos.

## **VIVIENDA Y ASISTENCIA RELACIONADA**

### **Vivienda Justa Dakota del Sur**

Todo el estado (877) 832-0161 [www.sdhda.org](http://www.sdhda.org)

Un recurso para inquilinos, propietarios potenciales de viviendas, prestamistas, arrendadores y otros profesionales de la vivienda para utilizar para comprender sus derechos y responsabilidades.

### **HUD Dakota del Sur**

4301 W. 57<sup>th</sup> Street, Suite 101, Sioux Falls, SD (605) 330-4223 [www.hud.gov](http://www.hud.gov)

Proporciona información sobre las unidades de alquiler de bajos ingresos (subsidiados) y las autoridades de vivienda pública por correo electrónico, fax o correo.

### **ICAP Condado de Minnehaha - Servicios de Vivienda**

505 N. Western Avenue, Sioux Falls, SD (605) 334-2808 [www.interlakescap.com](http://www.interlakescap.com)

Los programas basados en la elegibilidad que ayudan a las personas sin hogar a obtener una vivienda segura, y aquellos que necesitan ayuda para reparar una vivienda, la arreglan.

**Cuidados posteriores a la Prisión de las Fronteras del Reino**

417 S. Summit Avenue, Sioux Falls, SD (605) 695-0048 [www.kingdomboundaries.org](http://www.kingdomboundaries.org)

Vivienda transitoria para hasta 20 varones. El programa también ayuda a cualquier persona a reincorporarse a la sociedad después del encarcelamiento, incluido el empleo, la ropa, los muebles, etc. (según lo que se encuentra disponible actualmente).

**Centro de Estado de LSS – Centro de Recursos de Vivienda**

705 E. 41<sup>st</sup> Street, Suite 100, Sioux Falls, SD (605) 330-9494 [www.lsssd.org](http://www.lsssd.org)

Los asesores de crédito al consumidor ayudan a individuos, parejas y familias con la elaboración de presupuestos, la prevención de ejecuciones hipotecarias y brindan información a los inquilinos sobre derechos y responsabilidades, alquileres morosos, referencias de crédito fiscal y vivienda justa.

**Proyecto de Marissa – Llamada a la Libertad**

Sioux Falls, SD (605) 221-4857 [www.calltofreedom.org](http://www.calltofreedom.org)

Un programa de vivienda de transición que atiende a mujeres adultas que han sido afectadas por el tráfico sexual o la explotación sexual.

**Búsqueda de Vivienda de Dakota del Sur**

Todo el estado (800) 540-4241 [www.sdhousingsearch.com](http://www.sdhousingsearch.com)

Un localizador de viviendas gratuito que proporciona información sobre la Sección 8 y las unidades de alquiler basadas en los ingresos.

**Vivienda Justa Sioux Falls**

224 W. 9<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 367-8745 [www.siouxfalls.org](http://www.siouxfalls.org)

Proporciona educación y conocimiento sobre temas de vivienda justa a propietarios, inquilinos y público en general; y para recibir e investigar los cargos de discriminación por motivos de edad, color, nacionalidad, religión, género, estado familiar (familias con hijos) y discapacidad. Los derechos de las personas con discapacidad en la información de la vivienda, incluidos los animales de asistencia.

**Comisión de Vivienda y Reurbanización de Sioux Falls - Programas de Asistencia de Vivienda**

630 S. Minnesota Avenue, Sioux Falls, SD (605) 332-0704 [www.siouxfallshousing.org](http://www.siouxfallshousing.org)

No proporciona asistencia de alquiler de una sola vez o inmediata. Ofrece varios programas para ayudar a los hogares elegibles con su alquiler. Asistencia en función del ingreso y tamaño del hogar. Además, tiene lista de unidades de alquiler de bajos ingresos en el área.

**Autoridad de Desarrollo de Vivienda de Dakota del Sur**

Todo el estado (605) 773-3181 [www.sdhda.org](http://www.sdhda.org)

Brinda asistencia para hipotecas y pagos iniciales, construcción y rehabilitación de viviendas, prevención de personas sin hogar y asistencia para el alquiler.

**Casa de Santo Francisco**

1301 E. Austin Street, Sioux Falls, SD (605) 334-3879 [www.stfrancishouse.com](http://www.stfrancishouse.com)

Proporciona alojamiento de transición, ropa, pases de autobús, 3 comidas al día y administración de casos para hombres, mujeres y familias.

**USDA Enlace para el Desarrollo Rural de Viviendas Multifamiliares de Alquiler**

A través del sitio web, las personas que buscan alquileres a bajo costo, pueden encontrar unidades en alquiler en la zona rural de Dakota del Sur. Búsqueda basada en condado o ciudad. Luego, póngase en contacto con la empresa de la propiedad sobre cómo solicitar. Para encontrar apartamentos en áreas rurales: 1. Vaya a: <https://www.rd.usda.gov> 2. Desplácese hacia abajo en el lado izquierdo, dice, busque alquileres rurales 3. Luego haga clic en South Dakota 4. Luego, seleccione su condado.

**VOA Veteranos por Día**

1113 E. 14<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 274-1540

[www.voa-dakotas.org](http://www.voa-dakotas.org)

Trabaja para alojar a veteranos elegibles (veteranos y familias sin hogar y en riesgo) en viviendas comunitarias. Los servicios prestados incluyen: asistencia con el alquiler; mueble; utilidades; Comida y coordinación con los recursos de la comunidad.

**INMIGRACIÓN/RECURSOS DE REFUGIADOS****Centro Comunitario Africano de Sioux Falls**

301 South Garfield Avenue, Suite 6E, Sioux Falls, SD (605) 214-5350

Ayudar a facilitar la transición de los inmigrantes africanos a su nuevo entorno con: incidencia política; información sobre servicios sociales; apoyo educativo; Asistencia con la solicitud y un programa después de la escuela en Washington High.

**Comunidades Africanas Unidas**

201 N. Minnesota Avenue, Suite 101, Sioux Falls, SD (605) 335-0023

[www.africanscommunitiesunited.com](http://www.africanscommunitiesunited.com)

Los objetivos primarios se centran en ayudar a los refugiados e inmigrantes con autosuficiencia y ajuste cultural. Se esfuerza por reunir a las comunidades de inmigrantes dentro del área de Sioux Falls para ayudarles a obtener sus necesidades básicas.

**LSS Sioux Falls Centro para Nuevos Americanos**

300 E. 6<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 731-2000

[www.lsssd.org](http://www.lsssd.org)

Los servicios incluyen administración de casos, servicios de empleo, servicios de educación, capacitación en inglés, orientación comunitaria, servicios de asesoría de inmigración e información y referencias.

- Servicio de intérpretes comunitarios: proporciona interpretación y traducción escrita a los idiomas principales y otros dialectos tribales, regionales o menores. Capaz de facilitar la interpretación en el sitio, la retransmisión de mensajes, la llamada de conferencia, la traducción escrita y la interpretación de video.

**Centro Multi-Cultural de Sioux Falls**

515 N. Main Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 367-7401

[www.sfmcc.org](http://www.sfmcc.org)

Brinda experiencias y servicios para que todas las personas aprendan, celebren y compartan a través de la diversidad cultural de nuestra comunidad. Los programas incluyen clases de inglés, capacitación de conductores para adultos, capacitación en habilidades laborales, programa de interpretación y traducción, programas para jóvenes y asistencia legal.

**Presentación Hermanas Ministerio Hispano – Caminando Juntos**

617 E. 7<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 274-3735

Responde a las necesidades de la comunidad hispanohablante ayudando con las clases de ESL, accediendo a servicios de atención médica, de inmigración e interpretación, autoestima y clases para padres, etc. Programa de liderazgo para niñas. Consejero de habla hispana en el personal para asistencia con consejería familiar, situaciones de abuso, amenazas de suicidio, etc.

**SALUD MENTAL/ABUSO DE SUSTANCIAS**

**Guía De Salud Mental de la Ciudad De Sioux Falls** Marque 211 [www.helplinecenter.org/SFMHG](http://www.helplinecenter.org/SFMHG)

**Grupos de Apoyo**

Marque 211

Programas de 12 pasos (AA, NA, GA, Al-Anon, etc.); Recuperación inteligente; grupos de apoyo al duelo; grupos de apoyo para padres; Grupos de apoyo a la violencia doméstica, etc.

**Centro de Salud del Comportamiento de Avera McKennan**

4400 W. 69<sup>th</sup> Street, Suite 100, Sioux Falls, SD (605) 322-4065 [www.averabehavioralhealth.org](http://www.averabehavioralhealth.org)

El programa proporciona evaluaciones gratuitas las 24 horas del día para problemas de salud mental a fin de determinar un nivel adecuado de atención. Además, tiene un programa de clasificación que ofrece sesiones de terapia de salud mental con acceso rápido o en crisis para pacientes que experimentan un aumento de las necesidades de salud mental.

**Instituto Carroll**

310 S. 1<sup>st</sup> Avenue, Sioux Falls, SD (605) 336-2556 [www.carrollinstitute.org](http://www.carrollinstitute.org)

Proporciona servicios de tratamiento para el abuso de sustancias y los síntomas de salud mental concurrentes, incluida la evaluación de necesidades, el tratamiento ambulatorio, el tratamiento en la cárcel, el apoyo familiar, centro de rehabilitación, y los servicios de prevención.

**Servicios Familiares Catolicos**

523 N. Duluth Avenue, Sioux Falls, SD (605) 988-3775 [www.sfcatholic.org](http://www.sfcatholic.org)

Brinda consejería para cualquier problema y se esfuerza para que los adultos, niños, parejas y familias encuentren soluciones a los problemas en un ambiente cristiano. También proporciona pruebas y evaluaciones psicológicas, y asesoramiento bilingüe.

**Sociedad de Hogar Infantil**

801 N. Sycamore Avenue, Sioux Falls, SD (605) 334-6001 [www.chssd.org](http://www.chssd.org)

Centro de tratamiento residencial; servicios educativos; cuidado de crianza e información de adopción; Información de prevención comunitaria y capacitaciones disponibles.

**El Centro de la Brújula**

1704 S. Cleveland Avenue, Suite 3, Sioux Falls, SD (605) 339-0116 [www.thecompasscenter.org](http://www.thecompasscenter.org)

Ofrece consejería sin costo y terapia de juego para sobrevivientes de violencia sexual y doméstica. Los servicios también incluyen defensa, planificación de seguridad, asistencia para presentar una orden de protección y grupo de apoyo.

**Casa Gloria**

4000 S. West Avenue, Sioux Falls, SD (605) 332-3273 [www.glory-house.org](http://www.glory-house.org)

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

El programa de transición proporciona asistencia con el empleo, la administración del dinero, la recuperación de sustancias, y condiciones coexistentes que ayudan al individuo a establecer y continuar aplicando estas habilidades para la vida.

### **Centro de Ayuda Telefónica – Programa de Prevención de Opioides y Conexión a Recursos**

1000 N. West Avenue, Suite 310, Sioux Falls, SD (800) 920-4343 [www.helplinecenter.org/OCC](http://www.helplinecenter.org/OCC)

La línea directa es parte de la respuesta dirigida a la crisis de opioides en todo el estado de Dakota del Sur. Proporciona un lugar donde las personas pueden obtener información sobre recursos de tratamiento y apoyo.

### **Clinica De Asesoramiento Heuermann**

2210 W. Brown Place, Sioux Falls, SD (605) 336-1974 [www.sdfsi.org](http://www.sdfsi.org)

Un servicio de asesoramiento gratuito que cuenta con voluntarios, terapeutas acreditados, con licencia y con experiencia que brindan asesoramiento a corto plazo para personas sin seguro que tienen dificultades temporales.

### **LifeScape – Terapia**

1020 W. 18<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 444-9700 [www.lifescapesd.org](http://www.lifescapesd.org)

Servicios especializados de terapia y psicología para personas de todas las edades. Exámenes gratuitos para autismo (para niños de 4 años y menores) y desafíos visuales (para niños de todas las edades).

### **Centro Estatal de LSS – Servicios de Asesoramiento**

705 E. 41<sup>st</sup> Street, Suite 100, Sioux Falls, SD (605) 444-7631 [www.lsssd.org](http://www.lsssd.org)

Ofrece una variedad de servicios de asesoramiento en una escala de tarifa variable para individuos, familias, parejas o grupos.

### **NAMI Sioux Falls**

1000 N. West Avenue, Sioux Falls, SD (605) 610-7226 [www.namisiouxfalls.org](http://www.namisiouxfalls.org)

Proporciona grupos de apoyo prácticos, educación útil y comprensión para las personas que viven y hacen frente a enfermedades cerebrales de base neurobiológica y a sus familiares. Llame para información sobre horarios y lugares.

### **Servicios de Prevención de Prairie View, Inc – Asistencia a Estudiantes y Educación Familiar**

822 E. 41<sup>st</sup> Street, Suite 235, Sioux Falls, SD (605) 331-5724 [www.prairieview.net](http://www.prairieview.net)

Servicios escolares de prevención de alcohol y drogas y servicios de asesoramiento de intervención para estudiantes y familias.

### **Clínica de Psiquiatría y Psicología de Salud de Sanford**

2400 W. 49<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 312-8700 [www.sanfordhealth.org](http://www.sanfordhealth.org)

Tratamiento individualizado que incluye evaluaciones psiquiátricas y psicológicas, terapia individual, de pareja y/o familiar.

### **VA Sistema de Salud Sioux Falls – Línea de Servicio de Salud Mental**

22<sup>nd</sup> Street, Sioux Falls, SD (605) 336-3230 [www.siouxfalls.va.gov](http://www.siouxfalls.va.gov)

Los servicios incluyen salud mental ambulatoria, servicios de psiquiatría, programa de tratamiento de adicciones y servicios de estrés postraumático (TEPT).

### **Línea Para Dejar de Fumar**

Todo el estado

(866) 737-8487

[www.sdquitline.com](http://www.sdquitline.com)

Ofrece a los usuarios de tabaco asistencia técnica de asesoramiento telefónico y productos para dejar de fumar de forma gratuita. También hay una inscripción en línea en el kit Kickstart, que contiene productos para dejar de fumar y una guía de autoayuda para dejar de fumar.

### **Salud Urbana para los Indios de Dakota del Sur Sioux Falls – Servicios de Salud del Comportamiento y Abuso de Sustancias**

711 N. Lake Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 339-0420

[www.sduih.org](http://www.sduih.org)

Asesoramiento de individual, de pareja y de salud conductual familiar para todas las edades. Evaluaciones de dependencia de sustancias químicas/abuso de sustancias y asesoramiento individual sobre el abuso de sustancias (Nivel 1.0) disponible para adultos y jóvenes.

### **Recuperación de Tallgrass y Casas de Vida Sobrias**

27048 Tallgrass Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 368-5559

[www.tallgrassrecovery.org](http://www.tallgrassrecovery.org)

Campus residencial y casas de vida sobria que utilizan un enfoque anónimo alcohólicos.

### **Cuidado de Salud del Comportamiento del Sudeste – Asesoramiento y Servicios Infantiles**

2000 S. Summit Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 336-0510

[www.southeasternbh.org](http://www.southeasternbh.org)

Incorporando consejería, manejo de casos y servicios de apoyo familiar, con el objetivo de ayudar en el desarrollo de un ambiente familiar y estable en el que los niños puedan crecer.

### **Servicios de Asesoramiento, Adicción y Prevención de VOA**

1310 W. 51<sup>st</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 334-1414

[www.voa-dakotas.org](http://www.voa-dakotas.org)

Un continuo completo de servicios de salud mental y uso de sustancias para jóvenes (de 12 a 18 años, incluidas adolescentes embarazadas) y adultos, incluye evaluaciones, asesoramiento individual y familiar, tratamiento ambulatorio intensivo, tratamiento hospitalario, atención de transición y asesoramiento postoperatorio para adultos y adolescentes.

## **SEGURIDAD PÚBLICA**

### **Despacho 911 – Metro Agencia de Comunicaciones**

500 N. Minnesota Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 367-7000

[www.911metro.org](http://www.911metro.org)

El Punto de respuesta de seguridad pública para sus siglas en inglés consolidado para el condado de Minnehaha y la ciudad de Sioux Falls, que brinda servicios de asistencia al 911 y servicios de despacho de seguridad pública. Evalúa la situación de emergencia y luego envía a las agencias de respuesta apropiadas que incluyen: policía, alguacil, bomberos, servicios de ambulancia y patrulla de carreteras.

### **Departamento de Policía de la Ciudad de Sioux Falls – Mostrador de Información**

320 W. 4<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 367-7212

[www.siouxfalls.org](http://www.siouxfalls.org)

Esta oficina responde a una amplia variedad de preguntas, incluidas preguntas sobre permisos de bicicletas; licencias para vendedores ambulantes/alimentos móviles; Oficiales de Recursos Comunitarios; Academia de Policía Ciudadana; Nueva Educación Ciudadana Inmigrante y Vigilancia Vecinal.

**Patrulla de Carreteras - Distrito 2**

5316 W. 60<sup>th</sup> Street N, Sioux Falls, SD

(605) 367-5700

[www.dps.sd.gov](http://www.dps.sd.gov)

Permite que las agencias locales/estatales y las organizaciones sin fines de lucro desarrollen e implementen programas de seguridad vial diseñados para reducir la cantidad de accidentes de tránsito, lesiones y muertes que ocurren en las carreteras de Dakota del Sur. También trabaja para minimizar, de la manera más realista posible, la pérdida económica y humana que resulta de los choques de tráfico.

**¿Necesitas reportar abuso infantil? Servicios de Protección Infantil DSS**

Para denunciar abuso o negligencia, durante el horario comercial normal, marque (877) 244-0864. Después del horario comercial, contacte a la policía local.

Investiga los casos de maltrato y negligencia infantil trabajando con el Fiscal del Estado, la policía y los recursos de la comunidad para determinar el alcance del supuesto abuso o negligencia infantil. Otros servicios incluyen adopciones, licencias de hogares de acogida, servicios de evaluación, gestión de casos y servicios familiares intensivos.

**¿Necesitas reportar el abuso de ancianos? Servicios y Apoyos a Largo Plazo**

811 E. 10<sup>th</sup> Street, Department 4, Sioux Falls, SD

(833) 663-9673

[www.dakotaathome.org](http://www.dakotaathome.org)

Reporte de abuso de ancianos # durante horas hábiles regulares. Después del horario laboral, comuníquese con la policía local. Proporciona información y referencias sobre servicios para personas mayores y para adultos con discapacidades. Anteriormente conocido como servicios para adultos y envejecimiento.

**Sheriff del Condado de Minnehaha**

320 W. 4<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 367-4300

[www.minnehahacounty.org](http://www.minnehahacounty.org)

Protege los derechos de los ciudadanos dentro de su jurisdicción para estar libres de ataques criminales, estar seguros de sus posesiones y vivir en paz. También proporciona servicio de cárcel; liberación de trabajo; Programas de Oración para Servir; huella dactilar; Peticiones para reservaciones de salud mental involuntarias e información sobre las prohibiciones de quema.

**REFUGIOS**

**Casa de Hospitalidad Bishop Dudley**

101 N. Indiana Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 809-8424

[www.bdhh.org](http://www.bdhh.org)

Programa de albergue de emergencia con áreas de dormir separadas para hombres, mujeres y familias. El centro no requiere cita. Se provee lavandería, duchas, llamadas telefónicas, productos de higiene personal, y asistencia de búsqueda de empleo y alojamiento.

**Albergue Infantil**

409 N. Western Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 338-4880

[www.chssd.org](http://www.chssd.org)

Albergue de emergencia y programa de intervención de crisis para víctimas de abuso doméstico, abuso sexual, acoso, abuso y negligencia de niños. Sus servicios incluyen: albergue, intervención de crisis, manejo de caso, grupo de apoyo, defensa judicial, servicio médico, y clases para padres.

**Surgir Centro Juvenil Este de LSS Sioux Falls**

621 E. Presentation Street, Sioux Falls, SD

(605) 221-2346

[www.lsssd.org](http://www.lsssd.org)

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

Alternativa de cuidado temporal para jóvenes, los servicios incluyen la identificación de programas de asistencia y la colaboración del sistema judicial.

### **Union de Mission del Evangelico**

[www.ugmsf.org](http://www.ugmsf.org)

Centro de Hombres: 220 N. Weber Avenue

(605) 357-8271

Centro de Mujeres: 701 E. 8<sup>th</sup> Street

(605) 334-6732

Refugio temporal para hombres, mujeres y niños sin hogar. Ofrece consejería espiritual, ropa, programas para jóvenes y 3 comidas al día con capilla después de cenar.

### **VOA Casa de Berakhah**

400 N. Western Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 332-4017

[www.voa-dakotas.org](http://www.voa-dakotas.org)

Proporciona alojamiento de emergencia a corto plazo y servicios de apoyo para veteranos sin hogar en un entorno seguro y respetuoso, diseñado para mejorar el crecimiento individual, las opciones de empleo, las finanzas y las oportunidades de vivienda. Debe ser referido por un administrador de casos de VA que haya determinado su elegibilidad.

### **VOA Centro de Servicios para Veteranos**

1113 E. 14<sup>th</sup> Street

(605) 274-1540

[www.voa-dakotas.org](http://www.voa-dakotas.org)

Instalaciones para veteranos y sus familias sin hogar. Proporcionar instalaciones de lavandería, duchas y baños, acceso a una computadora para la búsqueda de empleo y preparación del currículum, referencias de VA y refrigerios. Horario: 9:00 en la mañana - 4:30 en la tarde, de lunes a viernes.

## **TRANSPORTE**

### **Trabajadores Sobre Ruedas (WOW)**

2300 W. 26<sup>th</sup> Street, Sioux Falls, SD

(605) 333-3317

[www.activegenerations.org](http://www.activegenerations.org)

Proporciona a las personas ancianas un transporte planificado para compras médicas y de comestibles (se necesita un aviso de 10 días).

### **Catedral El Calvario**

500 S. Main Avenue

(605) 336-3486

Ofrece asistencia limitada de gasolina. Por favor de llamar con anticipación para asegurar la elegibilidad y la disponibilidad de asistencia.

### **Veteranos Americanos Discapacitados – VA Red de Transporte, Dakota del Sur** [www.dav.org](http://www.dav.org)

2501 W. 22<sup>nd</sup> Street, VA Centro de Medico, Sioux Falls, SD

(605) 336-3230, Ext. 96551

Proporciona transporte gratuito a los hombres y mujeres que respondieron a la llamada de nuestro país en tiempos de guerra. Los voluntarios llevan a los veteranos hacia y desde el Hospital de VA, las clínicas y la Oficina Regional de VA.

### **Centro de Esperanza**

225 E. 11<sup>th</sup> Street, Suite 101, Sioux Falls, SD

(605) 334-9789

[www.centerofhopesf.org](http://www.centerofhopesf.org)

Bicicletas para trabajar a un costo mínimo. La tienda de bicicletas, con asistencia gratuita para la reparación de bicicletas, está abierta de 9:00 en la mañana a 4:30 en la tarde, martes, miércoles, viernes y de 10:00 en la mañana a 4:30 en la tarde, los jueves.

## Ayuda A Tu Alcance...

Marque: 2•1•1

### **Programa “Pásalo”**

(605) 367-4217

En varios lugares, se proporcionan pases de autobuses locales. Patrocinado por la Ciudad de Sioux Falls y administrado por Servicios Humanos del Condado de Minnehaha.

### **Proyecto C.A.R.**

327 S. Dakota Avenue, Sioux Falls, SD

(605) 332-2777

Proporciona transporte seguro para los pasajeros mayores que asisten a actividades específicas del patrocinador con una referencia de una agencia asociada.

### **Metro Área Sioux (SAM)**

120 E. 11<sup>th</sup> Street

(605) 367-7151

Proporciona un servicio de tránsito de ruta fija para el público en general. La mayoría de las rutas están disponibles desde las 5:40 en la mañana a las 8:45 en la noche, de lunes a viernes y de 7:40 en la mañana a 6:30 en la noche, los sábados. Tarifa de viaje individual: \$ 1.50 para adultos; \$ .75 para niños de 6 a 10 años, adultos mayores y personas discapacitadas elegibles. Los veteranos viajan gratis con identificación.

#### **Para tránsito – SAM**

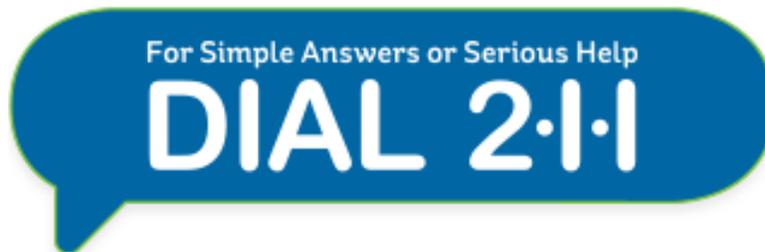
(605) 367-7613

Transporte programado de acera a acera dentro de un área de servicio definida para personas que no pueden usar el sistema de ruta fija debido a una discapacidad.

### **Sioux Empire Ruedas para Trabajar**

(605) 941-4318

Ayuda a las familias monoparentales que están en el proceso de convertirse en asalariados independientes y que tienen un problema de transporte que no se puede abordar con el transporte público.



Contacte el Centro de Línea de Ayuda para solicitar una lista de su organización o realizar cambios en su lista.